

Oversættelse.**REFORMA DEL ARTICULO 109 DE LA CARTA DE LAS NACIONES UNIDAS**

La Asamblea General,

Considerando que se ha modificado la Carta de las Naciones Unidas en el sentido de que el número de miembros del Consejo de Seguridad, conforme al Artículo 23, pasa de once a quince y de que las decisiones del Consejo de Seguridad, conforme al Artículo 27, han de adoptarse por el voto afirmativo de nueve miembros y no de siete,

Considerando que tales enmiendas obligan a modificar también el Artículo 109 de la Carta,

1. *Decide* aprobar la siguiente enmienda de la Carta de las Naciones Unidas, de conformidad con el Artículo 108 de la misma, y someterla a la ratificación de los Estados Miembros de las Naciones Unidas:

En el párrafo 1 del Artículo 109, queda sustituida la palabra «siete», que figura en la primera frase, por la palabra «nueve»;

2. *Pide* a todos los Estados Miembros que ratifiquen la enmienda que antecede, de conformidad con sus respectivos procedimientos constitucionales, a la mayor brevedad posible.

ÆNDRING AF ARTIKEL 109 I DE FORENEDE NATIONERS PAGT

Generalforsamlingen, som

tager i betragtning, at De forenede Nationers pagt er blevet ændret derhen, at antallet af Sikkerhedsrådets medlemmer, som foreskrevet i artikel 23, forøges fra elleve til femten, og at Sikkerhedsrådets beslutninger, som foreskrevet i artikel 27, skal vedtages med ni i stedet for med syv medlemmers jastemmer,

tager i betragtning, at disse ændringer gør det nødvendigt tillige at ændre pagtens artikel 109,

1. *beslutter*, i overensstemmelse med artikel 108 i De forenede Nationers pagt at vedtage følgende ændring i pagten og forelægge den for De forenede Nationers medlemsstater til ratifikation:

I artikel 109, stk. 1, erstattes ordet „syv“ i første sætning med ordet „ni“;

2. *opfordrer* samtlige medlemsstater til snarest muligt at ratificere ovennævnte ændring i overensstemmelse med deres respektive forfatningsmæssige fremgangsmåder.